
ТІЛ ТАРИХЫ ЖӘНЕ ҚҰРЫЛЫМЫ

УДК 494.321

ВКЛАД С.Д. ЕГИНОВОЙ В РАЗВИТИЕ ЯКУТСКОЙ ЛЕКСИКОЛОГИИ CONTRIBUTION OF S.D. EGNOV IN THE DEVELOPMENT OF THE YAKUTIA LEXICOLOGY

Г.Г. ФИЛИППОВ^{*}
И.П. ВИНОКУРОВ^{**}
Л.С. ЕФИМОВА^{***}

Резюме

В статье освещается научная деятельность ведущего лексиколога, исследователя якутского языка, к.филол.н., доцента, зав. кафедрой якутского языка Института языков и культуры народов Северо-востока Российской Федерации СВФУ (г. Якутск) Егиновой Сардааны Дмитриевны (25.10.1964–12.02.2014). Авторы выявили, что Сардаана Дмитриевна внесла большой вклад в развитие якутской лексикологии. Ею впервые в якутской лексикологии было проведено комплексное исследование архаичного пласта лексики якутского языка на основе изучения образных прилагательных, обозначающих черты характера человека.

Ключевые слова: лексика, лексикология, якутский язык, тюркские языки, лексические параллели.

Summary

In the paper the scientific activity of PhD. Eginova Sardaana Dmitrievna (25.10.1964–12.02.2014), the leading lexicologist, researcher of Yakut language, Associate Professor and Head of the Yakut language Department of the Institute of North-East Russia people languages and culture of North-Eastern Federal University (Yakutsk), is covered. Sardaana Dmitrievna made a great contribution to the Yakut lexicology development. She was the first who made the complex research of archaic layer of Yakut language lexicon basing on study of descriptive adjective defining person's character features.

Key words: lexicon, lexicology, Yakut language, Turkic language, lexical parallels.

* Доктор филологических наук, профессор, Северо-Восточный федеральный университет имени М.К. Аммосова. Якутск/Саха. Professor, Doctor of Philology, North-Eastern Federal University named M.K. Ammosova. Yakutsk / Sakha.

** Кандидат филологических наук, профессор, Северо-Восточный федеральный университет имени М.К. Аммосова. Якутск/Саха. Candidate of Philology, Professor, North-Eastern Federal University named M.K. Ammosova. Yakutsk / Sakha.

*** Доктор филологических наук, профессор, Северо-Восточный федеральный университет имени М.К. Аммосова. Якутск/Саха. Professor, Doctor of Philology, North-Eastern Federal University named M.K. Ammosova. Yakutsk / Sakha.

Основным направлением научной деятельности Сардааны Дмитриевны Егиновой была лексикология. Научный интерес и её любовь к данной теме привили учителя средних школ, преподаватели, наставники Якутского государственного университета (ныне Северо-Восточный федеральный университет имени М.К. Аммосова). В стенах университета она попала в среду той прекрасной плеяды ученых, укреплявшей позиции лексикологии как отдельного направления якутской филологии. Ими были д.филол.н., профессор Н.Д. Дьячковский, д.филол.н., профессор Н.К. Антонов, д.филол.н., академик Академии наук Республики Саха (Якутия) П.А. Слепцов, д.филол.н., профессор Г.Г. Филиппов, к.филол.н., доцент П.С. Афанасьев, к.филол.н., доцент М.А. Черосов, к.филол.н., доцент И.П. Винокуров и др.

Главным вдохновителем, основным помощником и ценителем научно-исследовательской деятельности Сардааны Дмитриевны был её отец – человек высокой культуры и эрудиции, знаток якутского языка, журналист-документалист, писатель, член Союза журналистов России Д.Н. Гаврильев. Именно по его рекомендации, после окончания средней школы совсем молодая Сардаана поступила в якутское отделение историко-филологического факультета ЯГУ. По инициативе отца, она выбирает для научного исследования одну из сложных тем современной лексикологии – семантику прилагательных якутского языка, обозначающих черты характера человека.

Научным руководителем Сардааны стал ведущий ученый якутской филологии, д.филол.н., профессор Н.Д. Дьячковский. В кандидатской диссертации С.Д. Егиновой «Развитие семантики слова (на материале корневых имён прилагательных якутского языка, обозначающих черты характера человека)» представлено комплексное, т.е. диасинхроническое исследование семантического развития слова на примере изучения группы имён прилагательных, обозначающих черты характера человека (1994). Впервые в якутской лексикологии были выделены три основных этапа развития системы непроизводных прилагательных данной группы. Автором рассмотрены исконные корневые имена прилагательные, обозначающие положительные и отрицательные черты характера человека. Выявлены прилагательные, имеющие древнетюркско-монгольские параллели, составляющие архаичный пласт исконной лексики, которые сформировались на I этапе развития системы прилагательных, обозначающих черты характера человека. Далее раскрыты прилагательные, заимствованные из монгольских языков. В семантическом плане развития прилагательных исследуемой группы автор подчеркивала главную роль заимствований из монгольских языков.

Она выявила, что «в связи с проникновением монголизмов в сферу именных и глагольных основ якутского языка произошло расширение синонимических рядов прилагательных, обозначающих черты характера человека, что в свою очередь обусловило развитие их семантики вследствие разграничения обозначаемых их понятий. Именно монгольский период послужил толчком для проникновения качественно нового развития семантики прилагательных, обозначающих черты характера человека. Дальнейшее развитие переносных значений прилагательных, обозначающих черты характера человека, связано, главным образом, с процессом установления и формирования лексико-семантических норм современного якутского литературного языка» [1. 5]. Сардаана Дмитриевна, рассматривая прилагательные, заимствованные из монгольских языков, выделила их специфику. Монгольский период был назван ею II этапом развития имен прилагательных, обозначающих черты характера человека. Следующий III этап развития системы корневых прилагательных исследуемой группы автор связывала с процессом формирования и установления норм современного якутского литературного языка.

В итоге работы над кандидатской диссертацией С.Д. Егинова впервые осуществила семантический анализ корневых имен прилагательных, обозначающих черты характера человека. По ходу исследования ею были теоретически обоснованы происхождение и семантика развития прилагательных исследуемой группы, был раскрыт архаичный пласт исконной якутской лексики.

Сардаана Дмитриевна в 2007 году в соавторстве с к.психол.н., доцентом А.И. Егоровой составила «Якутско-русский словарь лексико-семантических вариантов прилагательных, обозначающих личностные свойства. Русско-якутский словарь лексико-семантических вариантов прилагательных, обозначающих личностные свойства». Работа придерживалась междисциплинарного принципа, составлена на стыке двух наук: языкознания и психологии. В основу словаря легли два вида систематизации: семантическая классификация имен прилагательных, основанная на лексико-семантических вариантах, обозначающих личностные свойства и общепринятая в отечественной психологии классификация личностных свойств человека. Прилагательные сгруппированы составителями в четыре класса:

1. ЛСВ прилагательных, обозначающих отношение к себе;
2. ЛСВ прилагательных, обозначающие отношение к другим людям;

3. ЛСВ прилагательных, обозначающие отношение к труду и собственности;
4. ЛСВ прилагательных, обозначающих волевые свойства.

Всего было охвачено 154 лексико-семантических вариантов имен прилагательных. Из них, по данным составителей, 22 ЛСВ прилагательных относятся к прилагательным первого класса, 78 ЛСВ прилагательных второго класса, 27 ЛСВ прилагательных третьего класса, 27 ЛСВ прилагательных четвертого класса. Составители пришли к интересному выводу, что из 154 проанализированных прилагательных 63 ЛСВ обозначают положительные качества, 91 ЛСВ прилагательных обозначают отрицательные качества человека [2. 9].

Сардаана Дмитриевна работала над докторской диссертацией по теме «Имя прилагательное в системе других частей речи якутского языка (функционально-семантическое, структурно-типологическое исследование)» на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.02 языки народов Российской Федерации. Её научным консультантом был академик Академии наук Республики Башкортостан, д.филол.н., профессор М.В. Зайнуллин.

В 2013 году она успела издать свою первую монографию «Развитие семантики имен прилагательных якутского языка, обозначающих черты характера человека (диахронно-синхронное исследование)». В якутской лексикологии данная монография является первой работой по исследованию процесса формирования и основных этапов развития семантики микросистемы корневых имен прилагательных, обозначающих черты характера человека. Автор сумела рассматривать архаичный пласт исконной лексики корневых прилагательных, обозначающих черты характера человека, который образовался на первом этапе развития системы прилагательных данной группы. Данный этап она связывала со временем древнетюркской письменности. Следующий этап развития имен прилагательных обозначенной группы, по материалам исследователя, датируется XIII-XIV вв. и характеризовался заимствованиями из монгольских языков. При этом был сделан следующий основной вывод о том, что «в этот период происходят образование и развитие семантики нового, качественно высокого уровня прилагательных – прилагательных, обозначающих черты характера человека. Заимствования из монгольских языков послужили основой для развития синонимии у прилагательных данной группы» [3. 135].

Недавно, после её ухода из жизни, вышла в печать вторая её монография: «Образные прилагательные якутского языка (в сопоставлении с бурятским и киргизским языками), посвященная научному описанию образных имен прилагательных и развития якутского языка. В работе впервые на богатом фактическом материале проведен сравнительный анализ семантики якутских прилагательных с аналогичными прилагательными бурятского, киргизского языков, системно исследован один из древних пластов лексики якутского языка, осуществлена их лексико-семантическая классификация. В данной монографии выявлено и зафиксировано 367 сравнительных данных, лексических соответствий по этимологии анализируемых образных прилагательных якутского языка. К сравнительному анализу привлечено 271 образное прилагательное якутского языка. К анализу были подвергнуты именные основы, образованные от образных глаголов при помощи отглагольного аффикса *-ħar* (-гыр). Из них в количественном отношении, по мнению автора, преобладает лексико-семантическая подгруппа прилагательных, которые функционировали в якутском языке для репрезентации внешнего вида, телосложения и формы частей тела человека. Были подобраны образные прилагательные, характеризующие формы лица, головы, волос, носа, глаз и век, губ, рта, зубов, челюстей, ушей, шеи, плеч, груди, живота, ног, рук. Таких именных основ, относящихся к описанию признаков человека, она выявила всего 203 (75 %) по 7 лексико-семантическим микросистемам, состоящих из 92 лексико-семантических микрогрупп. Сардаана Дмитриевна отметила, что если среди прилагательных, характеризующих внешний вид и особенности фигуры, телосложение человека, преобладают в количественном отношении основы, описывающие высоту роста и стройность фигуры, то в прилагательных, описывающих формы частей тела человека, доминируют основы, характеризующие форму головы, лица и полости рта (59 %). Такой расклад предопределен мифологическими представлениями народа саха. Сардаана Дмитриевна пришла к выводу, что «самой архаичной представляется подгруппа из 170 прилагательных, употребляющихся при визуальной репрезентации формы частей тела человека, в составе которых выделяются прилагательные, описывающие форму головы, лица, полости рта. Данные именные основы зафиксированы в 47 лексико-семантических микрогруппах, состоящих из 101 прилагательного [4. 206].

Автор приходит к выводу, что образные прилагательные якутского языка имеют лексические соответствия из бурятского языка. Ей удалось выявить бурятские параллели к 75 прилагательным, к 27 корневым глагольным основам. Всего ею было зафиксировано 133 сопоставлений из бурятского языка, из них 89 сопоставлений к основам образных прилагательных якутского языка. Значительное количество производных основ образных прилагательных якутского языка с аффиксом *-ħap* (-гыр), по мнению исследователя, восходит к бурятскому языку (33 %). Но, по её подсчетам, удельный вес бурятизмов, имевших совершенно идентичные параллели по семантической наполненности и фонетической структуре, незначителен от общего количества (16 %). Большая часть образных прилагательных якутского языка, по мнению исследователя, претерпела изменения в семантике. Изменения повлекли за собой активизацию дифференциальных сем данных адъективных основ, связанных с образным представлением корневого глагольного корня.

Из киргизского языка автор зафиксировала параллели к 26 адъективным, 45 корневым глагольным основам. Всего выявлено 90 соответствий из киргизского языка, в основном, к корневым глагольным основам образных прилагательных, в основном, на корневом (глагольном) уровне (в большинстве случаев с изменением семантики).

Далее исследователем подчеркивается, что «некоторая часть прилагательных имеет лексические соответствия не только в монгольских языках, но и в древнетюркских и современных тюркских языках, а также в тунгусо-маньчжурских языках (в единичных случаях)» [4. 207]. В итоге исследования она пришла к основному выводу о том, что образные прилагательные представляют собой системно-организованную лексико-семантическую группу в составе качественных прилагательных якутского языка.

Таким образом, Сардаана Дмитриевна внесла большой вклад в развитие якутской лексикологии. Ею впервые в якутской лексикологии было проведено комплексное исследование архаичного пласта лексики якутского языка на основе изучения имен прилагательных, обозначающих черты характера человека. Она вместе с к.психол.н., доцентом А.И. Егоровой составила «Якутско-русский словарь лексико-семантических вариантов прилагательных, обозначающих личностные свойства», основанный на междисциплинарном подходе, составленный на стыке языкознания и психологии. Впоследствии в ходе изучения

образных прилагательных она впервые осуществила лексико-семантическую классификацию данных прилагательных, системно раскрыв древний пласт лексики якутского языка, ранее не подвергнутый отдельному описанию и анализу, осуществила сравнительный анализ семантики образных прилагательных с аналогичными прилагательными бурятского, киргизского языков. Сардаана Дмитриевна Егинова, исследовав имена прилагательные, репрезентирующие внешний вид, телосложение и части тела человека в антропоцентричном и когнитивном аспектах, фактически стала открывателем путей к комплексному изучению этнических соматотипов в якутской лексикологии и в отечественной тюркологии.

ЛИТЕРАТУРА

1. Егинова С.Д. *Развитие семантики слова (на материале корневых имен прилагательных якутского языка, обозначающих черты характера человека)*. Якутск, 1994. 22 с.
2. *Якутско-русский словарь лексико-семантических вариантов прилагательных, обозначающих личностные свойства*. Сост.: С.Д. Егинова, А.И. Егорова. Якутск: Изд-во Якутского госуниверситета, 2007. 26 с.;
3. Егинова С.Д. *Развитие семантики имен прилагательных якутского языка, обозначающих черты характера человека (диахронно-синхронное исследование)*. Якутск: Издат. дом СВФУ, 2013. 166 с.
4. Егинова С.Д. *Образные прилагательные якутского языка (в сопоставлении с бурятским и киргизскими языками)*. Новосибирск: Наука, 2014. 232 с.